

cráticas al futuro recuento de 1897, aplica durante los siete años á Baracaldo 8868 almas, cuando en 1892 tenía cuando menos 13.600, y deduce como promedio de la natalidad 55,8 por 1000, despropósito mayúsculo, porque no hay en Europa ninguna villa ni ciudad de mujeres tan fecundas; la mortalidad, que sólo debía figurar de 29,10 por 1.000, correspondiente al año 1887 del censo del Estado, aparece abultada como promedio á la enorme de 44,5 por 1.000, debida á la merma evidente del número de habitantes y á la exclusión del vecindario anexionado de Alonsótegui, agravadas por el estrago del cólera en 1888.

Con estos dislates no deberá extrañarnos que salgan al palenque algunos doctores ó aficionados que repartan palos de ciego á la anteiglesia vecina, donde habrá mucho que corregir en los servicios del Municipio, pero sin necesidad de levantarle falsos testimonios fundados en tan lamentables errores; y esto que es fundamental en tal linaje de trabajos, no es cuestión de ciencia, sino de sentido común y de ojo estadístico.

PABLO DE ALZOLA.

(Se continuará)

VENI CREATOR SPIRITUS EUSKERARA BIURTUA



Erdu Espiritu Santu, amodioz betea
Ikustera zuri deika dagotzun arimea;
Eta zure gorenengo graziagaz bularrok,
Sutu-izuz, maite zaiezan Altsu orrek egiñok.

Doe guztiz Goikoaren Bitarteko on zuri,
Deitzen jatzu ta betiko bizitzako iturri;
Espíritu gozagarriri, karidade berua,
Deitzen jatzu zareala baita sugar dontsua.

Zazpi doietan gugana ariman sartzen zara,
Aita Jaungoikozkoaren jo! agintza leyala;
Noren esku eskumako atza zara zu,
Berbetan ta errazoian zuzenduten gaituzu.

Sartu-iguzu zentzunetan zure argitasuna,
Aldendu biotzetatik dogun epeltasuna;
Gorputzaren griñak ichi daiguzan oiñpeturik,
Zure betiko birtutez arimok indarturik.

Zugaitik urrindu eta arerio gaiztoa,
Gozau daigun iraunagaz bake egiazkoa;
Izan zakiguz giari daroagun bidean,
Ez gaitezan iñoz jausi pekatu ta gachean.

Zure bitartez ezautu daigun Betiko Aita,
Aren Seme bakarra ta altsua bere baita;
Bietatik zatozan zu, Espiritu Santua,
Zugan dogu barriz geure fede bizi osua.

Gloria dana dayogun emon Betiko Aitari,
Ta eriotza azpiratu eban Seme Jaunari;
Baita Espiritu Santu amodiotsuari,
Orain, gero eta beti, Iru ta Bat danari.

FELIPE ARRESE TA BEITIA.